

# Nagyváradai Estilap

Főszerkesztő: MARTON MANO

Kiadóhivatal: hegeus hiriapiroua  
Szerkesztő: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Felelős szerkesztő: KATONA BELA

## KULFÖLD

### Erzberger gyilkosa a pesti frankhamisítás értelmi szerzője Újabb szenzációs fordulat a botrány körül

— Budapesti tudósítónk távirata —

A frankhamisítási ügyben a magyar kormány által kiadott jelentés szerint a rendőri nyomozás már befejezettnek volt tekinthető, a hétfői napon azonban Windischgraetz herceg újabb kihallgatása után az ügy olyan fordulatot vett, hogy a nyomozást a legnagyobb eréllyel tovább kell folytatni.

Windischgraetz ugyanis hatodik kihallgatása alkalmával még eddig nem szerepelt személyiségek neveit is belevonta a frankhamisítási botrányba.

A kihallgatást eszközlő hatósági közeg azonban még ezeken túlmenő vallomást is vár a hercegtől.

Az ügyészség és a rendőrség tegnap tanácskozást folytattak

### Gömbös vendége adta meg a hamisítás ötletét

Windischgraetz vallomásából az is kiderül, hogy a frankhamisítás szellemi vezére az országos főkapitány volt, aki többször tárgyalt ez Erzberger-ügyből ismeretes Schultzeval.

Schultze tudvalevőleg Erzberger meggyilkolása után Magyarországra szökött és hosszabb ideig Gömbös Gyula nagytényi villájában rejtőzködött.

Schultze elmondotta Nádossynak az ötszázfrankos német hamisítógyár történetét és az adta a magyar pénzhamisítóknak az ötletet.

A magyar rendőrség most teljes erővel a Schultze nevű titokzatos német szereplésének kinyomozását folytatja.

Eddig már több vallomás van a rendőrség birtokában, amely Schultzet nevezi meg a frankhamisítás értelmi szerzőjének.

A Térképészeti intézet helyettes vezetője, Gerő elmondotta, hogy Nádossyt Schultze nevű, kitűnő modoru, biztos fellépésű német fiatalember kereste fel és előadta neki, hogy az egyik bajor városban egy nagyszerűen felszerelt pénzhamisító műhelyben, általa is felmutatott

a nyomozás további menete ügyében és elhatározták, hogy

a Windischgraetz által megnevezetteket ma előállítják és kihallgatják a rendőrségen.

Windischgraetz különösen Nádossy volt országos főkapitánnyal szemben vallásképtelenül. E vallomásból most már minden kétséget kizáróan kiderül Nádossy felelőssége, aki

nemcsak nem akadályozta meg a bűnügyet, de hivatali hatalmának segítségével előmozdította a hamisítást.

A botránynak ez az újabb fordulata messzebbmenő következtetésekre nyújt ismét alkalmat.

jólsikerült hamis ötszázfrankosokat gyártottak, de a német rendőrség rájött és éppen csak annyi idejük volt, hogy a bűnjeleket megsemmisítsék

a műhelyt felrobbantsák és biztonságba helyezték magukat. Ezután felajánlotta szolgálatait Nádossyékknak.

Gerő előadta még vallomásában, hogy

Schultzet többször látta Windischgraetz herceg, Jankovich és Nádossy társaságában.

Egy alkalommal Schultze a Térképészeti Intézetben is megjelent és diszkrét megbeszéléseken vett részt.

Gerő leírása szerint Schultze 35 éves, zömök, szőke, kékszemű, elegáns, jómodoru, biztos fellépésű világi, aki kitűnően beszél németül, franciául és angolul. Gerőék a legnagyobb meglepetéssel értesültek arról, hogy

a frankhamisítást Schultze árulta el a francia rendőrségnek.

A budapesti rendőrség érdeklődött Schultze iránt és megállapította, hogy Nádossyék összeköttetésben állottak vele és az ügyet

jó pénzért már régebben leleste, de a franciák arra vártak, hogy a hamis bankjegyek forgalomba kerüljenek.

Igy jutott a francia rendőrség Schultze és Jankovich vallomásából kész adatokhoz.

Schultze az ügy kipattanása óta eltűnt Budapestről. Való-

színűnek tartják, hogy Párisban van.

Magyarországi ismerőseinek márt is.

Gerő személyleírása alapján megállapították, hogy Schultze azonos Erzberger gyilkosával és széleskörű intézkedéseket tettek kézrekerítése érdekében.

### A franciák tovább nyomoznak Pesten

A francia detektívek tegnap hazautaztak Párisba, csupán Emmery és egy francia rendőrbiztos maradtak Budapesten, akik naponta megjelennek a főkapitányságon és érdeklődnek a nyomozás további eredményei felől. Budapesten maradásuk főleg azért vált szükségessé, mert Windischgraetz leg-

utóbbi vallomásában mind több dolgot mond el, súlyosabb állításokat kockáztat meg és egyre újabb neveket kever az ügybe.

Igy tegnap Windischgraetz vallomása alapján a Nemzeti Szövetség helyiségében újabb házkutatást tartottak, azonban ismét eredménytelenül.

### Zadravecz püspök újabb kihallgatása

Zadravecz Isván táborig püspök ileltékessége ügyében még mindig nem történt döntés. A hatóságok között ugyanis vita folyik, hogy katonai, vagy polgári bíróság illetékes-e a táborig püspök ügyében.

Zadravecz hétfőn egész nap hivatalában tartózkodott, ahol igen sokan felkeresték, de a püspök senkinek sem nyilatkozott. Eddig — mint ismeretes — Zadraveczet csak a katonai főparancsnokság főügyésze, a Tisza gyilkosság peréből ismert Sztupka ezredes, hadbíró hallgatta ki.

### Nádossy a bőrönben

Nádossy Imre volt országos főkapitányt tegnap újból kihallgatták. Az országos főkapitány egyre idegesebben viselkedik és tegnap kijelentette, hogy nem tart igényt semmiféle kedvezményre és csak rabkosztot hajlandó elfogadni.

A letartóztatottak közül eddig Windischgraetz, Nádossy, Rába és Kovács letartóztatása jogerős.

### Teleky Pál gróf nyilatkozata egy angol lapban

Gróf Teleky Pál volt magyar miniszterelnök a Morning Post teg utóbbi számában nyilatkozik a frankügyről.

Az exminiszterelnök a legélesebben elítéli a bűntettet.

A tettesek egyrésze a többiek megtevesztésére, most pedig bűnük enyhítésére felhozott hazafias

indokok hangoztatásával csak súlyosbítja bűnét.

Az eset lélektani okait a háboru, a forradalmak és a békeszerződés okozta elkeseredésre vezeti vissza.

Az elkeseredés átalakította az emberek gondolkozását. A nagy többség a kormány szilárd vezetésével hozzájárult a regeneráció munkájához.

Vannak kalandorok is, mint mindenütt, ezek könnyen felhasználják a becsületes embereket.

### Alhírek Halász Sándor letartóztatásáról

Több erdélyi lapban az a hír jelent meg, hogy Halász Sándort, a Nagyváradon jól ismert századost, Windischgraetz herceg volt jószágkormányzó-ját a frankhamisítási ügyből ki-folyólag letartóztatták és csak később engedték szabadon.

Mint értesülünk, ezek a híresztelések nem felelnek meg a valóságnak. Halász Sándor egyáltalában nem is volt letartóztatva, kihallgatása csupán informatív jellegű volt a herceg vagyoni viszonyaira nézve adott igen értékes felvilágosításokat a nyomozó hatóságoknak. Halász Sándor neve egyáltalában nem is volt belekeverve a frankhamisítási botrányba.

### HERMÉK

## Cherchez Elena

a mai tiharmónikus harzper-sengen

A filharmónikusok ma esti koncertjének szenzációja lesz, amennyiben a Vezetőségnek sikerült megnyerni az utolsó pillanatban Cherchez Elena világhírű zongoraművész nő közreműködését. A társaság így szerencsésen oldotta meg a Kósa lemaradásával érintett maradt kérdést. Tudva evő, hogy Kósa játszási engedélye nem érkezett meg s emiatt nem lehet iel. Cherchez műsora: Debussy: Prélude, Liszt-Paganini: Studiu.

**Ma**  
kedd este 8 órakor  
**Filharmónikus**  
koncert  
C. M. M. M. M. M. M.

### Elena Cherchez Tendorovici

Zongoraművész nő és operakésnőről miánai vendégszereplése alkalmából az „Estilap” írja: Elena Cherchez művész nő oly tökéletesen interpretálta Bach: Toccata és fugát és Brannst: Rapsodiáját, hogy egyes részleteknél az volt a benyomásunk, mintha a világhírű Lhevin üne a zongoránál és nem egy fiatal leány. Könynyea technika, mély átérzés, részleteiben is kidagozott és átgonuot játék jellemzik az interpretáció művésznőt. Egyetlen hangversenyt a nyelman Színházban tartja a penek este. Jegyek a Színház pénztárában kaphatók.

\* Ma döntenek a községi választásokról. Buka esteó, jelenti a Raor: A Cuvantui szerint a mai minisztertanács véglegesen kitűzi a községi választások határnapját.

\* Razzia. Az emüt éjszaka az egyes kerületi kapitányságok általános razzia rendeztek a város területén. A razzia során összesen harminc előállítás történt. Az igazoltatások alkalmával kiderült, hogy az előállítottak legöbje katonaszökevény és dolgotalan munkakerülő volt.

### Egy millió lejes adomány a Váradai Zsidó Nők Körház-Egyesületének

A Váradai Zsidó Nők Körház-egyesüete tegnap szokatanul nagy érdeklődés mellett közgyűlést tartott, amelyen az egyesület eddigi működéséről történt beszámolóson kívül az évek óta vajdó zsidó szülae felépítése került uira napirendre. Az Orth. Izr. működésig tanacstermet zsidó.ásig megtöltött hö. gyökonsongen kivál résztvevtek a gyökonsongen Leitner Lázár enok élen az Izr. Szentegyet vezető tagjai is, kiknek jelenléte az ügy fontosságát különösen emelte.

Kádó Samuné nyitotta meg a közgyűlést. Schönberg er Armonné előadta, hogy a zsidó nők Körházegyesüete, különösen most, amikor a már általa lelektelett a apuoz egy husztiis adakóó. Herkovits Albert New-Yorkból, amerikai grandiozitással, egy millió lejes hozzájárul az egyesület ideájának, a szüde létrehozásának megvalósításához. A pénznek egy negyede észe zsidó.ói mar meg is érke ett Herkovits Albert egykori gyermekkori barátához. Leitner Lázár szentegyeti enok kezeihez. Így az egyesület pénzevel együtt egymillióháromszázezer lej áll rendelkezésre a cél megvalósításához, amely összeg az épület tető alá hozásához elég.

Kohn David bórkereskedő szóat még iel, s ecsetelte a szent egyet által lenntartott karitatív intézmények nehéz gazdasági helyzetét, kéte a nőgyeket, hogy amikor a szüde megvalósítását e határozzák, ne vonják el figyelniüket a kórházról és az aggok házaról.

Dr Markovits né Geiszt René orvos kolégii nevében biztosította a közgyűlést, hogy a szüdet, ha meg lesz, pártfogolni fogják úgy, hogy annak lenntartása nem fog különösebb megterhelést jelenteni a társadalomra.

\* A Hegedüs Hirlapiroda vizumosztálya közli: A magyarországi utlevél hasszabbítási illetéke olcsóbb lett, a nagy illeték 1000 lei helyett 825 lei lett.

\* Váltsa meg jegyét január 19-re a Sándor Erzsi kamaranékesnö egyetlen dalestélyére.

\* Diszebéd Goga Oktavián tiszteletére. Ciorogariu Romulusz görög keleti püspök ma délben diszebédet adott Goga Oktavián tiszteletére. Az ebédén a városi tanácsot Bucico Koriolán dr polgármester képviselte.

\* Eljegyzés. Schwartz Rózsika kisasszony és Lázár Bernát jegyesek.

\* Kéménytüz az aradi színházban. Aradról teleionálja tudósítók: Tegnap déután az aradi városi színház épületének tetőzetén tüz ütött ki. A tűzoltóság nyomban kivonult és egy órai munka után eloltotta a tüzet, amely a kéményből származott. A kár jelentéktelen.

\* A Gutenberg Dalkör ma este a szokott helyen próbát tart, melyre a tagok pontos megjelenését kéri a Vezetőség.

\* Szerdán este van a premierje az Uri emberek világhírű drámának.

\* Perselyfosztogató koldus. Tegnap déután a piacon posztoló rendőrszem előállította Nagy Mária koldusasszonyt, aki a Szent László templom lejárata mellett levő perselyt feltörte és a benne lévő pénzt megdézsnálta. Nagy Máriát letartóztatták és átkiérték az ügyesség rogházába.

\* Január 19-én van a Sándor Erzsi kamaranékesnö dalestélye a Kain. Körben.

\* Tüz a várban. Ma hajnalban négy óra után a vár terület egyik szarnyanak tetőzete eddig meg rejtélyes körülmények között kigyulladt. A rendőrség után értesített tűzoltók hamarosan kivonultak és derekas munka után sikerült a tüz továbbterjedését megakadályozni. A kár jelentéktelen.

\* Különleges reggeli az „Elite”-kávéházban.

\* Orvosi gyakorlatban legjobban bevált, viselésben legkényelmesebb modern öltözködéshez legalkalmasabb haskötöket készít Kovács Sándorné (Nilgesztelep) pályaudvarral szemben.

\* Opera-esték hetenkint az „Elite”-kávéházban.

Elegáns nő AGI crémet használ.

## Apollo mozzó

1926. január 12—15.

Atlantic sláger!

### Egy romanikus éjszaka következői

Egy amerikai milliáros leány házassági történeté 7 felvonás.

A főszerepekben:

Constance Talmadge és Ronald Colman.

Ezt megelőzi a

### Bagdadi tolvaj

Burleszk 2 felvonásban.

1926. január 16 18-g

a leghatalmasabb kalandozófilm

### Avérengező kapitány

2 rész 11 felvonásban

Egy részben lejátszva

Jön

Jön

### A vörös éjszaka

Rodolph Valentinoval

## Nagyváradi ártományok

Magyar korona	317	—	árú	315	penz
Dollár	223	—	—	227	—
Cseh korona	674	—	—	676	—
Svájci frank	4330	—	—	4340	—
Osztrák shilling	3155	—	—	3165	—
Francia frank	870	—	—	875	—
Angol font	1087	—	—	1090	—

### A mai zürichi nyitás

BUKAREST 23250

BERLIN	12325	—	PARIS	1985	—
NEW-YORK	518	—	PRAGA	153250	—
LONDON	2513	—	B.PEST	7255	—
			BECS	7290	—

Bel- és külföldre szóló vasúti jegyek a megedüs Hirlapiroda menetjegyzésztályán kaphatók. Hálókocsijegyeket kizárólag ez a menetjegyzroda árusít.

### Országos Gyógyszerész Bál

Január 23-an 2376

a Kereskedelmi Uszrakban

## Tegyeel az Estilap következő dátumu számainak első oldalát:

1926. Január 21.

- ” 22.
- ” 23.
- ” 24.
- ” 26.
- ” 27.
- ” 28.

Ezeket a lapokat 28, 29, 30-án, csak ezen a három napon vigye be az Estilap kiadóhivatalába (Hegedüs Hirlapiroda) ott kap egy ingyen sorsjegyet, amellyel

### egy vagon tüzifát nyerhet

a január 31-én megtartandó sorsoláson.

### Heuman színház

Kedden, szerdán

## Szerencsétlen szerelem

Tragédia 7 felvonásban

Csütörtök, péntek, szombat

## A megifjodás tragédiája

# MEGINT ITT A TÉL!

## Ki akarja megnyerni az Estilap ajándékát: az egy vagon tüzfát

Vasárnap éjjel újból váratlanul megváltozott az időjárás. A decemberi abnormalis hidegek után hetekig tartó nedves, esős és fel-tűnően meleg időjárás uralkodott. Hétfő reggel óta erős, metsző, kiállhatatlanul hideg északi szél süvít végig az utcákon és a hőmérő három-négy fokkal szállott a fagypont alá.

Ez a második tél újból tartónak ígérkezik. Szakértők véleménye szerint újabb periodusa lesz ez a hideghullámnak, amelynek előjelei már is mutatkoznak az egész Közép- és Kelet Európában. A bihari havasok bércein az elmúlt éjjel rettenetes hideg uralkodott. Fagyról, hóról, jégről érkeznek be hozzánk jelentések, úgy, hogy erre a második, talán még kegyetlenebb, zordabb és hidegebb télre fel kell készülni mindenkinnek.

Ilyen körülmények között különös aktualitást nyer a Nagyvárad Estilap első sorsjátékának ingyenes nyeresége

az egy vagon tüzfát, amelyet a Stern Dezső cég telepéről házhöz szállítva kap meg a szerencsés nyereső.

A mai viszonyok között ez a tizezer lei értékű ajándék annál becsesebb, mert a nagy árvizek elrontották az utakat, megszakították az erdei vasutak közlekedését és a szállítási nehézségek folytán

ma Nagyváradon csak hosszas várakozás után, nagy utánjárással és különös protekcióval lehet tüzfáthoz hozzájutni.

A Nagyvárad Estilap szerencsés olvasója azonban nyugodt lehet. A húzás január 31-én lesz

és február elsején már birto-

kába jut a nyereséynek, az egy vagon tüzfának, amelyet az általa megadandó címre azonnal ki fognak fuvarozni.

Gyorsabban és pontosabban kapja meg tehát az egy vagon tüzfát, mint ha ma bármely lakereskedőnél készpénzért vásárolná meg.

És mindezzel szemben semmi mást nem kell tennie, mint mindennap pontosan megvásárolni és elolvasni az Estilapot, összegyűjteni és január 21-től 28-ig megjelölt lappéldányok első oldalát és 28-30-ig kiváltani ingyenes sorsjegyet az Estilap kiadóhivatalában a Hegedűs Hirlapirórában.

A második tél kegyetlenségével szemben feltétlenül meg lesz védve az, aki részt vesz az ingyenes sorsjátékban és megnyeri az Estilap értékes ajándékát.

fog hatni, hogy Vulcan tervezett szobra minél előbb valósággá váljék.

Goga Oktávián a pohárköszöntőre adott válaszában elmondja, hogy Vulcan emlékével szemben különös hálát érez azért is, mert a „Familia” volt az a folyóirat, amely az ő ifjúkori verseit közölte és Vulcan volt az, aki őt bátorította. Majd kihangsúlyozza Goga, hogy a napi politika elválaszthatja egymástól a román társadalmat, de vannak szent oltárok, amelyek előtt az egész románságnak találkoznia kell, kezét adva egymásnak. Goga poharát jelenlevő özvegy Vulcan Józsefné egészségére üríti.

Bacaloglu ezredes az integrális nacionalizmus reprezentánsát üdvözli Goga Oktáviánban.

Lazar Aurél dr hangoztatja, hogy azért is örülmök kell a váradi románoknak a Vulcan-emlékünnap estéjén, mert Erdély volt mindig a románság bölcsője.

Goga ur! — mondotta Lazar Aurél dr — ön a román fájdalom és a reménysek költője volt. Adja Isten, hogy legyen költője és megvalósítója a román nemzeti dékének!

Viharos taps fogadta Lazar Aurél dr szavait, majd Goga Oktávián állt újból szólásra és olyan kijelentéseket tett, amelyek alkalmasak arra, hogy az országos közéletben is megieghetős tekintést keltenek. Többek közt ezt mondotta Goga Oktávián:

— Lazar Aurél urnak hozzám intézett szavait úgy tekintem, mint a lelkemhez intézett felhívást. Kijelentem, hogy én még személyes áldozatok árán is kész vagyok arra, hogy a románság lelki közeli-és elősegítem, összefogva Erdélynek minden értékes elemét közös munkára, komoly valódi értékek megmentésére.

Szünni nem akaró taps követte Goga szavait és ezzel a banket véget ért.

## Goga Octavian Nagyváradon

### Vulcan-emlékünnap a színházban — Érdekes pohárköszöntők a banketten

A régi Nagyvárad román írója, Vulcan József emlékének szentelte tegnapi művészdélutánját a „Cele Trei Crisuri” román kulturális egyesület és az emlékünnapnek megkülönböztetett fényt kölcsönözött az a körülmény, hogy résztvett rajta Goga Oktávián volt kultuszminiszter is, akit a mai román irodalom egyik vezető egyéniségének tartanak. A színház, ahol az emlékünnap lefolyt, teljesen megtelt a román társadalom színe-javával, a proscénium-páholyban pedig, Ciorogariu püspökkel szemben, Frentiu püspök mellett ott láttuk Bjelik Imre dr volt táborigazgatót, apostoli adminisztrátort.

A Vulcan-ünnepély egy Schubert-szimfóniával kezdődött, amelyet a filharmónikus zenekar interpretált olyan megértéssel, amelyet itt külön méltatni fölöslegesnek látszik. Vomácska József dirigálta a zenekart és valóban részvétel a tapsviharra, amiben része volt. P. Al. Popescu, a kiváló gondokaművész, zenekarkie-érettel néhány klasszikus piéccet adott elő, meglepő finoman. Aureliu Dinu szavalta el ezután Goga Oktáviának „Oltul” című költeményét, sok művészi erővel; megrázó hatást ért el.

Ezután következett az ünnepély clouja: Goga Oktávián felolvasása Vulcan József írói egyéniségéről.

Goga, akit percekig tartó tapsal fogadnak, köszönetet mond a közönségnek. Örömmel jött — úgy mond — hogy lerója a kegyelet adóját Vulcan József emlékével szemben. Azzal kezdi, hogy rámutat arra a lelki válságra, amellyel a háború után küzdenek az emberiség legjelentékenyebb csoportjai, Európa csaknem valamennyi kultúrnépe. Szinte lehetetlen megállapítani: vajon Európa politikai, avagy leki térképe változott-e meg gyökeresebben a háború következtében? Különösen szembeszökő ez a változás a román népben. Csak szálljon le kiki mennyire tud a maga lelki világá-

ba és vizsgálódjék egy kissé, — majd megfogja látni, hogy mennyivel számosabbak, mennyivel komplikáltabbak a mai problémák, mint a tíz évvel ezelőttiek. Ekkor meg lehet látni, hogy az új, román élet izgalmai annyira elfoglalják a gondolatvilágot, hogy az ember pillanatra sem ér rá a múlt emlékeihez időzni. A husz évvel ezelőtti Erdély meg éppen úgy tűnik fel a román ember előtt, mint valami szegény rokon, amelyet csak nagyritkán látogatnak meg.

A múlt kultuszának szükségességét hangzóatva élénk színekkel ecseteli Goga Oktávián a sejtűnt korszak Erdélyének román életét, amelyet bizonyos patriarchális vonások jellemeztek. Az akkori román kulturális élet kezdetlegességéből kiemelkedik Vulcan József alakja, amely a legmarkánsabbak közé tartozik az erdélyi román irodalomban. Fontos tényező volt abban az időben Vulcan József, mert ő vezette be az irodalmat egy kezdődő társadalmi életben. Vulcanban megvolt az önkritika; ezt bizonyítja az, hogy Alexandrihoz, a nagy román költőhöz írott versében csillaghoz hasonlítja magát, amely a ragyogó nap — Alexandri — körül kering.

Vulcan irodalmi műveinek ismertetése után feleleveníti Goga azt a napot, amelyen Vulcan írói működésének negyvenedik évfordulóját ünnepelték — most husz esztendeje — Nagyváradon. Különösen a „Familia” című folyóiratnak, amely Vulcan szerkesztésében jelent meg negyven éven át, volt nagy szerepe Erdély kulturális életében.

Goga Oktávián azzal végzi felolvasását, hogy a váradi román közönség önmagával szemben való kötelességének tesz eleget, ha Vulcan Józsefnek szobrát felállítja.

A közönség, amely Goga előadása közben is többször tört ki zajos tapsban, most sokáig lelkesen ünnepelte Erdély román költőjét. Bota György tanügyi főfelügyelő, Tulbure György inspektor és Bacaloglu ezredes díszkoszorút adtak át Gogának, akihez Bota György néhány meleg szót intézett, rámutatva, hogy a legszebb dalt, a testvériesületes dalát énekelte Goga a költő. Goga meghatottan mondott köszönetet.

Az emlékünnap rendezése körül kifejtett tevékenységéért Bacaloglu György ny. ezredesnek, a „Cele Trei Crisuri” alapítójának sokan gratuláltak.

Az ünnepélyt társasvacsera követte, amelyen — épen úgy, mint az irodalmi előadáson — pártpolitikai különbségre való tekintet nélkül résztvett a váradi román társadalom számos tagja. Az első tótszót

Bucico Koriolán dr polgármester mondotta, elismerését és köszönetét fejezve ki Gogának a szép előadásért. Igéri a polgármester, hogy a városi tanács oda

## Kiderül a titok a selyempapírba csomagolt kövek ügyében

### Az Alpenländische Tuchfabrik igazgatója csapta be a Breuer és Balla szállitócéget

Néhány nappal ezelőtt — mint ismeretes — nagyszabású csalást lepleztek le Nagyváradon. Az eset előzménye az, dr Alpár Ferenc megbízást adott a Breuer és Balla szállitócégnek, hogy Bécsben nagyobb értékű kötött, szövött és selyemáruat vásároljon. A vásár meg is történt és pedig az Alpenländische Tuchfabrik bécsi cégnél, amely erre értesítette az érdekelteket, hogy az áru — egy bécsi szállitócég útján — el is küldötte Váradra. A napokban aztán megérkezett Nagyváradra a hat ládából álló szállitmány, amelyet a vámhivatalnál felbontottak. Itt aztán arra a szenzációs felredezésre jutottak, hogy

a hat ládában csupa selyempapírba csomagolt téglák és terméskő volt a jelzett kötött, szövött és selyemáru helyett.

A nem várt fölfedezés különösen a Breuer és Balla szállitócéget érintette érzékenyen,

miután annak az ügyletből kifolyólag mintegy 600.000 lej kiadása merült fel és így a kár első sorban őt érte. A cég ezért mindent elkövetett annak kiderítése érdekében, hogy ki csomagolta be a ládába a követeket a megrendelt áru helyett. Balla Jenő, a cég egyik igazgatója fel is utazott Bécsbe, ahonnan tegnap azt a meglepő táviratot küldte Nagyváradra, hogy

az Alpenländische Tuchfabrik egyik igazgatója állítólag beismerte volna a szélhámoságot.

Hogy mire alapította a gyár-igazgató ezt a merész spekulációt, azt ebben a pillanatban még nem tudjuk. Ugy halljuk, hogy a Breuer és Balla cég csődöt kért az Alpenländische Tuchfabrik ellen, hogy az ügyben fölmerült kiadásait megtéríttesse.

**IRATKOZZON BE A HEGEDŰS**

**HOZZA ÉS KÖLCSÖNKÖNYVTÁRBA**

## Hogyan öltözködjünk

Trócecs unitatő a szabályszerű formaváradól

A férfiak eleganciájának ma már kialakult a határozott szabálya. Minden órának, minden alkalomnak megvan a maga pontos előírása, amelytől egy jól öltözött ur el sem térhet. A leltete érdekes kérdésről pontos táblázatot állított össze a Lebovits és Fia nagyváradai szabó-cég és ezt az előírás-táblázatot román és magyar nyelven megküldi majd minden ismerőbb váradai úrnak. A szabályzat ekonomikus rövidséggel állapítja meg, hogy milyen toalet-cukál megfelelő alkalmakkor.

**Utára:** zakkó, színes felöltő, vagy ulster, eredeti, vagy színes mellény, puha kalap, dupla gallér, színes, vagy fehér puha ing, színes nyakkendő, a ruha színéhez alkalmazkodó cipő.

**Látogatáshoz:** Fekete felöltő, fekete zsakett, fekete mellény, esikós nadrág, kemény kalap, álló vagy kihajtott kemény gallér, fehér kemény plastron ing, sötét nyakkendő, sötétszürke kezivű, fekete cipő.

**Hivatalos vizíthez:** Fekete felöltő, redingót, fekete mellény fehér paszpollal, esikós nadrág, cylinder, kemény ing és gallér, fekete nyakkendő, fekete cipő.

**Színházba:** Fekete zakkó, vagy szmoking; ha az utóbbi, akkor fekete nyakkendő, fekete mellény, lakkcipő, álló kihajtott gallér, kemény plastron ing.

**Táncdelutánra:** Fekete paletó, szmoking fehér kétsoros mellény.

**Esküvőre:** A meghívottak számára redingót vagy zsakett, cylinder, fehér kemény ing, fekete hosszú nyakkendő, fehér keztyű, lakkcipő. Vőlegény számára frakk.

**Báiba:** Paletó, cylinder, frakk fehér mellény, nadrág selyem oldal-galanggal, álló, vagy sarkos gallér, kemény plastron, fehér batizt-csokor, fehér keztyű, escarpin.

**Temetésre:** Gehrock, fekete felöltő, cylinder, fekete nyakkendő, kemény gallér, fekete keztyű, fekete cipő.

**Utazásra:** Színes zakkó, raglan vagy ulster, puha sapka, puha ing, puha gallér, színes nyakkendő, barna bagaria cipő, barna bőr-keztyű.

**Autóra:** Ulster, vagy porköpeny, színes zakkó, színes nyakkendő, barna cipő, puha sapka.

**Sportalkalomra:** Színes zakkó, lehetőleg bolyhos angol szövethől, kuicker-bokers nadrág, térdharnya, vastagtalpu barna felcipő, nemez-kalap, vagy sapka, színes hosszú nyakkendő.

### Figyelem!

Ne mulassza el butorszöveget, huncsértakaró és károítósnavag vásárlásainál

**BACK BERNAT**

nagy raktáráról és olcsó árairól meggyőződni. Részlete is árulok. Portál eladó. 2320-I

## Rádiógyár lesz Nagyváradon

Ezennel ezer lejtbe kerül egy készülék

A Monitorul Oficial december 2-iki számában megjelent rendelkezés az egész ország területén szabaddá teszi a rádiót, mindösszé a határ mentén marad egy 30 kilométeres zóna, amelyben a rádió-anomás leállításra tilva van. A rendelkezés szerint azonban ebben a zónában is szabad rádiógyárakat létesíteni és amint élelőnk, egy váradai „Radiofon” névű társaság már meg is kapta erre az engedélyt.

A romániai rádió-állomásokot külföldi társaságok látják el áruval és így igen komoly jelentőségű ennek az új gyárnak az alakulása. Eddig már Brassóban állítottak le egy rádió-szerelő műhelyt, amelyben a külföldi érkező alkatrészekből, továbbá Campinában készünek hasonló műhely felállításai. Amíg azonban ezek csak összeszerelő műhelyek, addig Nagyváradon az alkatrészeket is maga készítő gyár lesz.

Megkérdeztük a Radiofon társaság muszaki igazgóját, Auorján Pál rádió-mérnököt, hogy milyen lesz a készítő gyár, mennyi lesz a teljesítő képessége és milyen készülékeket fog gyártani.

Az ismert rádió-mérnök nyilatkozatát az alábbiakban közöljük:

— A Radiofon-társaság rádiógyára rövid hónapok alatt nagyszabású gyárrá fog fejlődni, amit az által fogunk elérni, hogy csak esőrángu szerkezeteket és alkatrészeket adunk a vevő közönségnek olcsó áron.

— A jövő hónap folyamán hozzuk ki az első típusú készülékünket a „Radiofon 4. A. P.” négy elektromoscsöves készüléket 10.000 lejes áron. Ennek a készüléknek megtervezésénél arra voltunk első sorban tekintettel, hogy a készülék teljesen laikusok kezébe kerül, akik talán még nem is láttak ezelőtt rádió-vevőt és így a felvevő kapcsolását oly módon vaóstitottuk meg, hogy az bárki által könnyen kezelhető. Ilyen rendszerű felvevőt különben még nemcsak Romániában, hanem Európában sehol sem gyártanak. Ez a felvevő tanulilik anód-telep helyett 2—3 zseblámpa teleppel dolgozik. Evvel a felvevővel az összes európai körhang-állomások műsorait fel lehet venni és a tiszta és szakszerű konstrukció következtében sikeresül kiküszöbölni a torzítást úgy, hogy a felvevő mondatni teljesen tiszta hang-

got ad. A felvevőnöz szükséges alkatrészek egy részét itt állítjuk elő, míg egy részét külföldről hozatjuk, rövidesen azonban az összes szükséges alkatrészeket Nagyváradon fogjuk előállítani úgy, hogy külföldről csak valamennyi nyersanyagot, továbbá az elektromoscsöveket és a telefontokat, illetve hangosan beszélőket fogjuk hozatni.

— Egyelőre csak a romániai piacot akarjuk elérni készülékekkel, de tervünk később külföldre is exportálni. Egyelőre évi 5—600 készülék gyártására rendezkedünk be, de ezt, ha a kereslet elég nagy lesz, többszörösre fokozhatjuk.

— A Radiofon-gyár alapítása a Románia közgazdasági életére is nagy fontossággal bír, tekintve, hogy a belsődon előállított készülékek io. ytan kisebb behozatalra lesz szükség, ami a behozatali és kiviteli mérleg javulását eredményezi.



### Az iparosok adóbevallása

Az ipartestület értesíti tagjait, hogy a kötelező állami adóbevallási íveiket az ipartestület hivatalában t. hó 11-ike azaz hétfő délután 3 órától kezdve kitölthetik. A kitöltéshez elsősorban szükséges a múlt évi adózásra vonatkozó iratok, próces verba, és adóvalomási másolat, valamint a forgalmi adókönnyv évi forgalmi összegének adata. Azonkívül ha üzleti, vagy vagyoni tartozásai vannak, erre vonatkozólag az ezt igazoló iratok. Lehetőleg otthon állítsa össze mindenki, hogy mennyi volt üzleti kiadása, lakbéré, világítása, fűtése, betegsegélyző adó, luvardíjak, utazási költségek stb. Az adóívek kitöltése szaksoportonként lesz eszközölve és éppen ezért kérjük az iparosokat, figyelemmel kísérjék a lapokban megjelenő közléseinket.

12-én kedden az aranyműves, órák, ékszerész, műszerész, vill. és gépszerező és gépjavitók íveit töltik ki.

Ha idő áll rendelkezésre, másokét is elkészítik, elsősorban azonban a megnevezettek jönnek. A torlódás elkerülése végett a beosztások betartását kéri az elnökség.

Gebrüder Stingl, Mignon  
ZONGORA leszállított árban  
STERNBERG-nél 4

\* Szerdán este van a premierje az Uri emberek világ-hírű drámának.

\* Délután tánc és zene az „Elite”-kávéházban.

**Üzletnagyobbítás**  
mion orias állészólmás!  
**Nagy maradék vásár**  
Építkezés alatt árusítás az udvarban, beírat a Pévay-palota első kapuján  
**Back Bernat**  
Mária királyné Démer-ár 2320-IV  
Portál eladó

**3-as Wertheim-cassa**  
sürgösen eladó  
**STERNBERG-nél 3**

Kereskedők figyelembe!

Mielőtt csomagoló papírt venne, nézze meg a Hegedüs Hirlapiroda olcsó csomagoló papír árait.

Kalap csomagoló színes

Szürke erő-csomagoló

Sajt- és vajcsomagoló-papírok a legolcsóbban vásárolhatók.

Telefon 458.

Telefonon megrendelt árut azonnal elküldjük.

**Kézimunkálók és kézimunkakedvelők figyelmébe!**

**Megérkeztek a Beyer-telepítési kézimunka olvalapok a Hegedüs Hirlapiroda ba**

Haranger - Stickeri  
Die Münchener Spitze  
Soutche u. Blenden-Arbeiten  
Flachstich Arbeiten  
Das Flick Buch  
Häkel Arbeiten  
Kunst Stricken  
Schnur Arbeiten  
Ficelarbeiten  
Klein Arbeiten  
Frivolitäten  
Netzstrickerei  
Köppein  
Keresz öltés  
Flechten Weben Perl Arbeiten  
Druchbrucherbeiten u. Nähspitzen  
Buntstickerei

Árak 100, 80, 70, 60 lei  
vidékre postán elküldjük

Menyasszonyi kelangyékra vásznak, chiffonok, damasztok legmegbízhatóbb bevásárlási forrása **Letiner Márton** r

Január  
19-én



**Sándor Erzsébet a Kath. Körben**  
**hangversenye**



# A frankhamisitók titkos esküt tettek Zadravecz püspök kezébe

— Bukaresti tudósítónk távirata —

A frankhamisitás ügyében, dacára annak, hogy a kormány jelentése szerint a nyomozást bejejezték, még egyre folynak a kihallgatások. A letartóztatottakat ujabban azért hallgatták ki, mert

a rendőrségnek olyan hírek jutottak tudomására, hogy a frankhamisitásban résztvevő összes egyének egy magas személyiség kezébe esküt tettek.

hogy mindazt, ami a frankhamisitási akcióval kapcsolatban tudomásukra jut, a legnagyobb titokban tartják. Egyik budapesti napilap közlése szerint

Zadravecz tábort püspök vette ki az esküt, amely szerint a legnagyobb titoktartást fogadják

és kötelezik magukat arra, hogy az akció részvevőinek nevét senkivel sem közlik.

## Katonai diktatura ? ...

A frankhamisitás botrányának világraszóló tejeményei Bécsben is igen élesen éreztették hatásukat. Az osztrák főváros

megdöbbenten rezonált az eseményekre és elsősorban a bécsi magyar emigráció

szervei fogták föl az események hullámgyűrűjét.

Bécsben különben a megrázó botrány sok olyan részleteit ismerik, ami Budapesten nem jutott a szélesebb nyilvánosság elé. Igen érdekes a többek között, hogy azon a napon, amikor Pesten az izgalmak a legiöröbb hőfokra emelkedtek, a miniszterelnök palotája főhadiszálláshoz volt hasonló. A Nádossy országos főkapitány letartóztatását megelőző órákban

Bethlen grófnál tartózkodott Janky Kocsárd hadseregparancsnok

és a vezérkar több tisztje. A pestiek, akik az izgalmakat alig bírták, ezekben az órákban könnyen adtak hitelt annak a híresztelésnek, hogy

katonai diktatura következik.

Igen figyelemreméltó, hogy a diktaturától való félelemnél azt lehet mondani az egységes párttól végig az ellenzéken egész a legkisebb vásmunkásig nagy volt az aggodalom Bethlenért.

## Az utolsó találkozás

Tudják azt is egész pontosan Bécsben, hogy miért kereste fel Nádossy a letartóztatása előtti órákban Windischgraetz az országház-utcában, miután Kalkovszky belügyminiszterrel találkozott. Ezt a találkozást beavatott informátorok így mondják el: Nádossy mindenekelőtt igyekezett megértetni a herceggel, hogy amit ő elkövetett nem bűncselekmény, csak bűnös könnyelműség.

— Neked egyetlen érdeked van most már — magyarázta a hercegnek — hallgatni. Rámvonatközölg hiába tennél terhelő vallomást, értheted...

A legfontosabb érdeked, hogy én ne legyek semmiben sem gátolva, tehát elkövethessek érted mindent.

A herceg azonban bár ígéretet tett a brátiának, mást gondolt. Nagyon drámai volt Windischgraetz herceg első pár órája a Markó-utcában. Amint cellájába lépett,

halálsápadt lett és pillanatokig nem jutott szóhoz.

Az őrmester kérdezte van-e valami kívánsága. Azután Kovács Péter ügyészé aiehnök lépett be

## Tiltakozik a jockey-klub

Az osztrák főváros legelőkelőbb kaszinója, a bécsi jockey-klub is beleszólt most a frankhamisitási ügybe. Windischgraetz herceggel kapcsolatosan a klub elnöksége demetalja azt a hirt, hogy a herceg a klubban vesztett volna öt milliárdokat. Megállapítja az elnökség, hogy a klub tagjai között

és száraz udvariassággal hasonló kérdést tett föl. A fogoly nem tudott szólni. Aztán leült bundájában az ágy szélére, zöld vadászkalapja az ölébe, percekig mervén nézett maga elé, aztán felugrott, zörgetett a cellája ajtaján. Amikor az ör benyitott

Windischgraetz vigyázz állásban várta

és hebegeve, gyerekes szepegéssel, sirástól fojtogatott hangon szólt: — Hát hogyan... Nekem... Nekem itt... Többet nem tudott mondani.

## A bécsi rendőrség nyomozása a frankhamisitók ügyében

— Bécsi tudósítónk távirata —

A Korrespondenz Wilhelm, a bécsi rendőrség könyomatosa jelent: A hamis ezerfrankosok ügyében a bécsi rendőrség a Netherlandsche Central in zake Falsification Market von den Procureur by hat Gerichtshof te Amsterdam — a holland központi rendőrségtől értesítést kapott, hogy ott három egyént letartóztattak. Egyidejűleg a hamis bankok egy példányát is mellékeltek. A rendőrség azonnal értesítette az összes bécsi bankokat, hogy hamis ezerfrankosok vannak forgalomban. A mai napig azonban Ausztria egész területén nem találtak egyetlen hamis bankjegyet.

A francia detektívek Bécsbe való érkezése után 1925 december 17-én délelőtt egyik belvárosi postahivatalnál a rendőrség négy külföldre címzett gyanús szövegű táviratot foglalt le. A táviratok közül egy Koppenhágába, kettő Amsterdamba és egy Milánóba lett feladva és tartalmuk a következő volt:

Minden további tevékenységet szüntessetek be és azonnal térjetez haza.

Az amsterdami távirat Georg Metz névre szólt. Ezt a nevei, mint a nyomozás megállapította Mankovics György használta, a koppenhágai távirat Dimitri Oleschák névre szólt és szövege a következő volt:

Jankovichot a valutabörzén veszteség érte.

Oleschák — Olchváryt, mint ismeretes a hamburgi rendőrség fogta el.

A táviratok bécsi feladójaként egy utazó szerepelt, aki december 17-én reggel hét órakor érkezett Bécsbe, ahol Oláh János nevén egy belvárosi szállodában bérelt szobát és a hotelből három órai tartózkodás után eltávozott és nem tért többé vissza.

A nyomozásnak fenti adatait közölték a hamburgi, budapesti és amsterdami rendőrségekkel.

## Akikről megteledekeztek

Árvaszéki tisztviselők - kenyér nélkül

Az árvaszék megszűnt s helyettük a törvényszéken alakult meg az ugynevezett gyámügyi szekció. Az árvaszéki tisztviselők nagy részét azonban

még nem helyezték el a bíróságokon, jöllehet a törvény ezt kifejezetten elrendeli.

A biharmegyei árvaszék tisztviselői közül tízet a törvényszéken rendszeresített porterei hivatalba helyezték. Egyből törvényszéki jegyző lett és négy a táblán kapott állást. Négy tisztviselő azonban, névszerint Dobi Ilona, Bauer Eila, Kelepecz Kálmán és Beóthy Lajos, ezenkívül

három szolgál, még mindig állás nélkül van, annak ellenére, hogy

valamennyien régi, kipróbált, sőt véglegesített alkalmazottak, akik a román nyelvet is jól beszélik.

A volt városi árvaszék tisztviselőinek is hasonló a sorsa. A kétségbeesett emberek, akik januárban már nem is kaptak fizetést, hiába fordulnak a különböző hivatalos fórumokhoz, mindenütt azzal szerelik le őket, hogy „csak az igazságügyminiszter intézkedett ügyükben.” Értesülésünk szerint dr Lazar Aurél kamarai képviselőt és dr Kiss Döme szenátort fel fogják kérni, hogy intervensziót tartsanak jogaik törvényes és méltányos elismerése érdekében.

## Csatlakoznak a városi ügyvédek az országos sztrájkhoz

Bukaresti távirat jelenti, hogy az országos ügyvédszövetség vasárnap délelőtre ülésre hívta meg az ország összes kamaráinak dékánjait és ezen az ülésen kimondották, hogy az ügyvédi kar követeléseinek teljesítése érdekében országos ügyvédsztrájkot rendeznek. A sztrájk határidejét nem tűzték ki, hanem kimondották, amennyiben a törvényes eszközökkel megindított mozgalomnak nem lesz meg a kívánt eredménye, proklamálni fogják a sztrájkot.

A nagyváradi ügyvédi kamara nem képviseltette magát a bukaresti összejövetelen, bár dr Kiss Döme és dr Lázár Aurél kellő időben kaptak meghívót arra. A nagyváradi kamara vezetői nyomiban a meghívó kézhezvétele után kimerítő levélben közölték állásfoglalásukat a felmerült problémák ügyében és teljes odaadással csatlakoztak a hozandó határozatokhoz. Az ülésen való részvételtől azzal az indoklással mentették ki magukat, hogy éppen vasárnapra esett a nagyváradi kamara közgyűlése is, amelyen részt kellett venniük.

Egyébként a kamara vasárnap közgyűlésén is napirendre akarták tűzni a sztrájk kérdését, azonban dr Kiss Döme dékán, a bukaresti ülésre hívafkozással helyesebbnek látta a kérdésben való döntést elhalasztani.

## E hét végére elkészül a városi állampolgárok pótlísta is

A nagyváradi állampolgársági hivatalban már napok óta lázas munka folyik. A tisztviselők most vezeték keresztül azoknak a neveit, akiket a fellebbezési bizottság pótlólag vett föl az állampolgárok közé.

A munkálatokkal kapcsolatosan, illetékes helyről ma a következő felvilágosítást kaptuk:

— Az állampolgárok jelentkezését ugyan már régen lezártuk és erről listát is készítettünk, amely alapját képezi a nagyváradi választópolgárok névjegyzékének. Miután azonban pótljelentkezések is voltak, kénytelenek voltunk egy újabb névjegyzéket is feliktetni, amelyen mindazok nevei szerepelnek, akiket a fellebbezési bizottság román állampolgároknak ismert el.

— A pótlísta elkészítése sűrűgössé vált, miután nem lehetetlen, hogy a kormány a közigazgatási választásokat február első felére eirendeli és célunk az, hogy mindenki, akinek a jogcíme megvan, benne legyen a választók névjegyzékében is.

— Ezeket a munkálatokat — fejezte be nyilkozatát informátorunk — még a héten befe-

jezzük és azután boladéktalanul megkezdjük az állampolgárságot végérvényesen igazoló bizonyítványok kiállítását.

**Január**

# 19

**SÁNDOR ERZSI**  
kamara énekesnő  
a Katholikus Körben

Jegyek a Hegedűs Hirlapirodában.

## Színház

### HETI MŰSOR:

Kedd délután fél 4-kor: Orlov operett újdonság, mérsékelt helyárakkal. Sorozat szám 22.

Kedd este: Roman előadás.

Szerda: Uri emberek, Galworthy világsikerű drámája, bemutató, bérleten kívül. Sorozat szám 23.

Csütörtök: Uri emberek drámai újdonság másodsor, A bérlet. Sorozat szám 24.

Péntek: Uri emberek drámai újdonság harmadsor, B bérlet. Sorozat szám 25.

Szombat délután fél 4-kor: Hármacska operett újdonság drámai személyzettel, mérsékelt helyárakkal. Sorozat szám 26.

Szombat este: A szerelmes próbababa, I. Minulescu pályadíjas drámájának bemutatója a szerző jelenlétében dr. Kádár Imre bevezető előadásával, bérletszünetben. Sorozat szám 27.

Vasárnap délután fél 3-kor: Fraskita operett újdonság, mérsékelt helyárakkal. Sorozat sz. 28.

Vasárnap délután fél 6-kor: A Bor népszimű, új betanulással, mérsékelt helyárakkal. Sorozat szám 29.

Vasárnap este fél 9-kor: Uri emberek, drámai újdonság ötödször. Sorozat szám 30.

Hétfő: A szerelmes próbababa, I. Minulescu pályanyertes színműve, A bérlet. Sorozat szám 31.

Kedd: Orlov operett B bérletben. Sorozat szám 32.

Szerda: Nagy nő, operett újdonság, bemutató, bérleten kívül. Sorozat szám 33.

### Cigánygrófnő

— Horváth Nusi vendégszínház —

Tegnap este ismét Horváth Nusi volt a színház vendége. A régi, kedves operettben finoman érvényesült Horváth Nusinak, a váradi színház egykori kedvencének ma is mutatkozó készsége. A művésznőt megviselte az átszenvedett betegség, de szépsége és a jobb időkre emlékeztető bájos közvetlensége a megérdemelt sikert váltotta ki. Partnereivel együtt több ízben a függöny elé szólította a publikum. Különösen Páger Antalnak volt része smélt kelkes ovációban. Egy cigányprimást játszott nagyszerű színészi erővel, s ezáltal drámai tehetségéről is bizonyosságot tett. Rendkívül bájos volt Bellák

Aranka, akinek egyéni stílusa és pompás tánca a megérdemelt elismerést váltotta ki. A többiek, különösen Tompa Béla és Sós Mihály, akik mindig erősségei az együttesnek, tőlük telhetően fokozták a repriz sikerét.

### A SZÍNHÁZI IRODA HIREI:

— Ma van az Uri emberek premierje. Ma este mutatja be kitünő összetanulásban és nagy szerű rendezésben a drámai anszamlé Galworthy világhírű, izgalmas cselekményű drámáját, az „Uri embereket”. Hosszú évek óta nem volt ilyen nagy érdeklődés prózai darab iránt, mint amilyen az Uri emberek sorozatos előadását megelőzi. A kiváló angol író a legérdekesebb kérdést tárgyalja legérdekesebb beállításban. A darab hőse az angol arisztokrácia körébe bejutott zsidó kereskedő, akit a főúri club egyik ezredes tagja meglap. El lehet képzelni, hogy milyen idegfelesztő jelenetek játszódnak le az alatt, míg az igazság napfényre kerül s az angol nemesek kénytelenek belátni, hogy egész társadalmuk hamis előítéletek után igazodik. A dráma 7 szorosán összefüggő képből áll, melyet elejétől végig figyelemmel kell kísérni, miért is az előadás kezdetén való pontos megjelenés ajánlatos. A képek között csak két szünet van a II-ik és IV-ik kép után. A többi képek között csak pillanatokig megy le a függöny. A szenzációs dráma főszerepeiben kiváló alakítást nyújtanak Jósika Mici, H. Csillag Emmi, Peróczy Aliz, Tóth Elek, Gróf László, Darvas, Hetényi, Tompos, Stoll, Ocskay, Sós és Bereng. Az Uri emberek premierje vasárnap esti előadása bérletszünetes, csütörtökön pedig A), kedden B) bérletben kerül színre.

— A szerelmes próbababa. Szombaton este a szerző jelenlétében mutatja be a színház Minulescu pályadíjat nyert nagyszerű drámáját, a Szerelmes próbababát. Az érdekes színházi est értékét emeli még az a körülmény is, hogy a darab előtt dr. Kádár Imre kolozsvári újságíró a dráma fordítója bevezető előadást fog tartani. Szombaton délután Hármacska operett újdonság olcsó helyárakkal, vasárnap délután fél 3-kor Fraskita operett újdonság, fél 6-kor Bor népszimű kerül színre mérsékelt helyárakkal mellett a legjobb szereposztásban.

— Szombaton délután Hármacska. Rendkívül nagy sikert aratott pompás operett a Hármacska, melynek Sylvestert este volt a bemutatója, szombaton délután fél 4-kor olcsó helyárakkal kerül színre. Ebben a kacagató, frappáns ötletekkel tarkított operettnek főszerepeit, mint ismeretes, a drámai együttes tagjai játsszák.

A főszerepekben Zöldhelyi Anna, L. Hollós Juci, Peróczy Aliz, Tóth Elek, Simon Évi, Tompa, Tompos, Stoll, és Bereng lépnek fel.

— Fraskita és Bor. Vasárnap délután fél 3 órakor a Fraskita című. Lehár-operett újdonság kerül színre P. Gaizler Lolával, Bellák Arankával, Ocskayval, Págerrel, Tompossal, Stollal, Sóssal és Berenggel a főszerepekben. Fél 6-kor Gárdonyi Géza leghíresebb népsziműve, a Bor megy új betanulással. — Mind a két délutáni előadás mérsékelt helyáru.

— Orlov. Kedd este B) bérletben kerül színre a legszínompásabb operett az Orlov, amely gyors léptekkel halad a jubiláris előadások felé. Az Orlov főszerepeit ez alkalommal is azok fogják játszani, akik a premier alkalmával és mintegy husz előadáson a legcsináltabb sikert biztosították ennek a szenzációs operettnek.

— A Nagy nő. Szerdán este ismét premiere lesz a színháznak. Ekkor kerül színre először Gilbert világsiker aratott új operettje a Nagy nő Zöldhelyi Annával a címszerepben.

Cérnavásznak étkező készletek legszépe kivitelben  
Lettner Marion Rt.-nél

## MOZI

— Constanz Talmadge ragyogó alakítása gyönyörködteti ma estétől kezdve az Apollóban a közönséget. Egy romantikus éjszaka című nagyszerű amerikai fímdráma főszerepében. A 7 felvonásos dráma egy amerikai nő ideális házasságának történetét tartalmazza és olyan tökéletes szépségekkel rajzolta meg az aszsonyi lélek vágyait és szenvedéseit, hogy szinte páratlanul áll a filmirodalom történetében. A nagyváradi mozik legnagyobb és legértékesebb művészeti eseménye az Apolló slágere, amely előtt a „Bagdadi tolvaj” 2 felvonásos burleszk kerül vetítésre.

— Glória Swanson a legtemperamentusabb és Amerikában legnépszerű filmszínésznő játszsa a főszerepet a „Madame Sans Gêne” című 10 felvonásos monumentális filmben, amely ma, kedden látható a Dorian-filmszínházban. Leonce Perret, a legkiválóbb francia filmrendező rendezte ezt a filmet, akinek művei közül különösen a „Königsmark” nagy tetszést aratott. Charles de Roche a „Tizparancsolat” főszereplője és a szép Arlette Marchal a „Ragszolgakirálynő” főszereplője játszanak még ebben a filmben. — Jön: „Circe”, Mae Murray-val.

\* Szerdán este van a premierje az Uri emberek világhírű drámának.

## HEYMAN-SZINKÖR

Kedd: Szerencse árnya. Főszerpben France Dhélia a la Garconne megszemélyesítője. Tragedia dia 7 felvonásban.

Szerda: Szerencse árnya. Főszerpben France Dhélia a la Garconne megszemélyesítője. Tragedia 7 felvonásban.

Csütörtök: A megifjodás tragédiája. Főszerpben Conrad Nagel, Adolf Menjou.

Pénteken: Elene Cherchez egyetlen concertje, este 9 és fél órakor.

— France Dhélia parádés szerepe a sok vihart keltett „La Garconne” után a Szerencsétlen szerelemben keltett feltűnést, amit a Heyman Szinkör ma és szerdán tart műsoron. — Csütörtökön mutatja be a Megifjodás tragédiáját. Főszerpben Elenor Boardman, Adolf Menjou és Conrad Nagel.

## A szezon

KERESKEDELMELMI CSÁKNIKOKBAN  
16-án Fabál.

### A KATHOLIKUS KÖRBE:

12-én a nagyváradi Filharmonikusok estélye.

14-én a román iparosok műsor estélye.

Január 19. Január 19. Január 19. Sándor Erzsi kamaraénekesnő dal estélye. Jegyek a Hegedűs Hirlapirodában kaphatók.

23-án az Evangélikus Nőegylet estélye.

30-án a Scola professionare estélye.

Február 2-án a református Nővédő Egylet műsoros estélye.

6-án a Törekvés táncestélye.

## Mencsertakarók,

butorszövetek, matracok és kárpitosanyagok óriási választékban kaphatók

### Back Bernátnál

Mária királyné (Bémer-tér 2320-III)  
Részletre is árusítok

Mencsertakarók, peluche garnitúrák, futószőnyegek és abgapaszt szőnyegek Lettner Marion Rt.-nél.

## Elutazók figyelembe!

## Vizumát

leggyorsabban elintézi  
a Hegedűs Hirlapiroda

	LEI
Magyar vizum	560 + utazás
Cseh	610
Osztrák	640
Francia	1195
Szerb	950
Olasz	700
Nemet	750

## Rossz románok és jó románok

Bota György válasza Costa-Forunak

(Az Estilap egyik legutóbbi számában közöltük a betegesen fekvő Costa-Forunak azt a cikkét, amely válasza volt Bota György közoktatási főfelügyelőnek munkatársunkkal folytatott beszélgetésére. Most Bota György az alábbi választ juttatta el hozzánk, amelyet az „audiatur et altera pars” alapján közlünk, anélkül természetesen, hogy annak bármelyik állítását is magunkévá tennők.)

Nem válaszoltam volna Costa-Forunak, mert az ő korában már nehezen megy elfogást változtatni. A kor halad, az eszmék pedig egy helyben maradnak, Costa-Foru eszméinek minden előrehaladottsága ellenére. De mégis választok, a kisebbségi kollégák kedvéért, remélve, hogy eloszlatom nekik az igaz testveriség útját. Számunkra éppen olyan fontos jó románok lenni, mint amilyen fontos az, hogy valaki jó magyar legyen. Azonban Costa-Foru nem jó román és nem is jó magyar; ő jó ember, helyesebben valami meghatározatlan, mert minden akar lenni. Mindenkit szeret, ilyenformán tehát senkit, — mert szeretetét válogatás nélkül pazarolja mindenkire, akár érdemes az illető, akár nem. Lagymatag szeretet ez, amely valóságban nem is más, mint — egy szó. Olcsó szeretet az, amit Costa-Foru felmagasztosulásnak tart, amelyhez mi kicsinyek fel nem érünk.

Igyekeztem Costa-Forun kívül másat is beszélgetni és ime, mit mond például Jules Simon, Franciaországnak a nagy államférfia, akit azért idézek, mert neki is a maihoz hasonló áramlatokkal kellett küzdenie:

„A hazaszeretet — a család szeretetének kiterjesztése, az emberiség szeretete pedig a kibővített hazaszeretet. Ha az emberiség szeretete el kell, hogy nyelje a hazának szeretetét, mi marad akkor a családi szeretetből? Mert a család a bölcső és a sir. Ha a haza oltárát le akarjuk rombolni, akkor a családi tüzhelyig kell hatolni és annak hamvát szétszórni; vagy be kell hatolni az emberi lélekbe és ki kell törölni onnan a szeretet legeiemibb nyomait is.”

Igy beszélt Jules Simon és ehhez hasonlóan mindazok, akik összetudták kötni a valóságot az eszménnyel és nem tévelygtek a kimerék világában. A valóság bosszút állott és bosszút fog állni Costa-Forun is, mert az emberiséget differenciált sejték (család, haza) fogják örökké alkotni. Csakis azok, akik e sejték belsejében dolgoznak, tudnak termékeny és hatásteljes munkát kifejtetni. A hűségnek az egész világ sem elég ahhoz, hogy dolgozzék; de a világ minden családnak és minden nemzetnek haladása által fejlődik, míg az emberiség egy elvont eredő. Az emberiségből kiindulni — annyira mint a dolgokat fejlel lefelé fordítani. Nincsen szó tehát a nemzetek elpusztításáról, hanem éppen ellenkezőleg civilizációjukról, testvériesülésükről, úgy, hogy mindegyik önmaga személyiséget képviseli.

Qui trop embrasse mal embrasse! (Ki sokat markol, keveset fogl) — mondja a francia — és ez csodálatosan illik Costa-Foru-

ra. De éppen itt látják a kisebbségi újságíró kollégák Costa-Foru muzioját, aki — noha nem herceg, mégis milliomos és így nem beszélhet palotájából az igaz demokráciáról.

Akik tudják tisztelni a családot és a nemzetet, azok azt hiszik, hogy ők jobban garantálják a kisebbségekkel való megértést, mert éppen e tisztelgetést küzdenek. Ha azonban önök kisebbségek töltünk elvárják ezt a tisztelgetést, akkor önöknek is el kell távoznia a Costa-Foru-téle áramlatoktól és mellénk kell állniok, egy közös hazában, amely egyetlen reális köre a szeretetnek és a munkának. Innen emelkedünk fel mindnyájan oda, anova Costa-Foru — legalább ő úgy képzeli — már fel-emelkedett. És akkor nem fogják önök vádolni miniszteremet, aki meg akarja menteni a közös hazát a naiv félműveltség kimerikus áramlataitól. Akkor meglátják majd önök, hogy a valóságos munkának és a kisebbségek udözésének a minisztere idején a magyaroknak sokkal több iskolájuk van.

Costa-Foru szereti, de nem ismeri önöket, mi azt akarjuk, hogy ismerjenek és azután szeressenek bennünket. Msképen a szeretet hasonlítana az utcai olcsó szeretethez. Nem a nemzeti szuverenitás megalázása, hanem egy olyan emberiség, amely éppen e szuverenitásokból tevődik össze, — ime, ez az, amit nem ért meg a kimerákkal táplálkozók kiterjedt agya. Nos, nem látják önök kisebbségek, hogy éppen Costa-Foru az önök ellensége, mert „a nemzeti szuverenitás megalázása”-val és a család megsemmisítésével olyan szeretet ad, amely nem melegít? Costa-Foru és társai az emberiség ellen irányuló felségsértés vétkeket követik el éppen akkor, amikor az emberiség talpkövei ellen támadnak: a család és a nemzet ellen. Még azok is, akik az emberiség e támaszainak ellenségei, — ha jól szemügyre vesszük őket, — csak a nemzetet és a családon élnek.

— Zárjuk le a múlt lapjait és ezekkel egyútt lezárul az ellenségeskedés, a nacionalista egoizmus, a vallási viszálykodás korszaka. Bizonyos, hogy vannak még olyanok, akik nem állják meg a hitet, a történelmet, és a statisztikát, sőt még a pénzt is, amivel ártanak nekünk is, a magyaroknak is. Ezeket is úgy szeretni Costa-Foru, mint a tisztalelkű jójális és korrekt állampolgárokat? Am szeresse, de akkor azoknak az embereknek utján jár, akik nem értették meg az idők szavát, amint hiszi Costa-Foru, hogy megértette.

— A jog, hogy legyőzhesse a nyers erőt — Costa-Foru szerint — maga is erővé kell, hogy változzék. És éppen azért, hogy a jogból ható erő legyen, — véreztet az emberiség. Ha az igazság diadaláért folyt a vér, nem látja Costa-Foru, hogy éppen azokért szenved martíriumot, akik lábba tiporják az emberiség szent áldozatát?

— Öszinte szeretet, méltóság, család, nemzetiség, haza, civilizáció, munka, istenhit, — ime, ezek az igaz humanitárizmusra vezető ut mérföldkövei, nem pedig azoknak üres beszéde, akik maguk sem tudják, mit akarnak.

George Bota  
főfelügyelő.

## Megoldják a német kormányválságot

Luther lesz ismét kancellár

— Az Estilap eredeti távirata —

Berlini tudóstónk táviratozza: A kormányválság megoldása a legközelebbi napokban várható. Valószínűleg újból Luthert bízzák meg a kabinet megalakításával. A nagy-

koalíció terve teljesen megbeszült, a demokratáknak és a centrumnak nem sikerült a szociáldemokratákat közreműködésre megnyerni.

## Tizmillió lejt sikkasztott egy bukaresti banktisztviselő

Bukarestből jelenti a Rador: A bukaresti rendőrség A l h a l e h Simont a bukaresti Bank of Romania tisztviselőjét letartóztatta. A banktisztviselő a váltóinkasso osztály vezetője volt. Az utóbbi években a reábizott összegből az eddigi megállapítás szerint tizmillió lejt elsikkasztott.

## Nagy tűz a Pesti Hírlap palotájában

Másfél óras munkával sikerült lokalizálni

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: Ma délután a Pesti Hírlap Vilmos császár-utí palotájában tűz támadt. Hatalmas lángok csaptak fel az ötemeletes palota tetőzetéről és pillanatok alatt óriási közönség gyűlt össze. A tűzoltók öt perc alatt már a színhelyen voltak és szokatlanul nagy létszámban vo-

nult ki a rendőrség is. A tűzoltás munkáját nagyban megnehezítette az, hogy a szomszédos házak tetőjéről csak nenezen lehetett a tűz létszékét megközelíteni. Másfélórás megfeszített munkával sikerült a tüzet lokalizálni, de a palota tetőzete teljesen leégett. A kár igen jelentékeny.

## Lichtenstein herceg öngyilkosságot követett el

Rejtélyes tragédia a murdorfi kastélyban

— Az Estilap eredeti távirata —

Bécsi tudóstónk táviratozza: Az ósziák főváros előkelő köreiből nagy részvétet keltett Lichtenstein Sándor herceg tragédiája, aki tegnap a murdorfi ősi hercegi kastélyban föbelötte magát és azonnal meghalt.

Az öngyilkosság titokzatos körülmények között történt. A herceg összezsugorolt

és autóra ült, a házbelielieknek azt mondta, hogy Bécsbe utazik és később valahogy észrevétlenül visszajött a kastélyba, bezárkózott a hálószobájába és revolverével agyonlőtte magát.

A kastély személyzete teljes huszonnégy óráig nem is szerzett tudomást az öngyilkosságról, csak

amikor a komornyik másnak erőszakkal nyitotta fel a hálószoba ajtaját, vette észre, hogy a herceg a díványon véresen, holtan fekszik.

Az öngyilkosság annál nagyobb részvétet keltett, mert a herceg személye mindenki előtt nagyon szimpatikus volt.

A végzetes elhatározás okai felől többféle verzi is kering. Némelyek szerint

a herceg gyögvithatalan szív-baja miatt vált meg életétől,

— mások azonban azt hangoztatják, hogy a herceg vagyoni viszonyai az utóbbi időkben szerencsétlen spekulációk folytán teljesen megromlottak és emiatt követte el az öngyilkosságot.

## London bevezette az új magyar földhitelintézeti kötvényeket

— Az Estilap eredeti távirata —

Londonból táviratozzák: Az iteni tőzsdén tegnap vezették be az új magyar földhitelintézeti kötvényeket. Megírtuk annakidején, hogy e kötvényeket Angliában negyvenszeresen jegyezték tul. E

nagy érdeklődésnek megfelelően a forgalom is igen élénk kereslet mellett indult meg és már a kezdő kurzus is kettő egynolcad ponttal paritáson felül volt.

## Működik a Vezuv

— Az Estilap eredeti távirata —

Rómából jelenti: A nápolyi Vezuv-obszervatórium jelentése szerint a tűzhányó pár nap óta ismét háborog. A vulkán tölcserének déli oldala forró látatengerré változott, amelyből 5—15 méter szélességű izzó látatolyam ömlik ki, amely tegnapelőtt már elérte a

300 méter hosszúságú. A kráter északi nyílásánál kevesebb láva ömlik ki. Az obszervatórium megállapítása szerint a vulkának ez az újabb működése egyelőre nem látszik veszélyesnek a környékbeli falvakra nézve.

## Zenekedvelők figyelmébe!

Ismét kapható a  
**Rózsavölgyi, Bárd, Nádor  
karácsonyi albumok**  
ára 250 lei  
**Moravetz zenealbum**  
180 lei.

Tartalmazza a legújabb operetteket, magyar nóták, műdalok, előadási darabok és a legújabb táncdarabokat.

Kapható a Hegedüs  
Hirlapirodában  
Videki megrendeléseket  
postán azonnal intézzük.

### ÉRTESÍTÉS.

Aliuirtott hivatal értesíti az érdekelteket, hogy f. hó 16-án a Serviciul de poduri si sosele hivatalos helyiségében Str. Gen. Bertelot Nr. 2. nyilvános árlejtés tartatik a hivatal területén építendő istállóra. Előirányzati összeg 314.000 lei.

Ugyancsak f. hó 16-án ugyanezen hivatalnál nyilvános árlejtés tartatik a pokolai fahid építésére. Előirányzati összeg: 414.000 lei, valamint a kerpenyédi fahid építésére. Előirányzati összeg: 281.000 lei.

Ezen árlejtések ugy a Monitorul Oficialban, valamint a Gazeta Oficiala a jud. Bihorban meg lettek hirdetve.

Részletes információk a hivatalos órák alatt beszerezhetők. Oradea, la 11. januarie 1926.

2349 Seful Serviciului:  
Ing. Alexandru Gavra.

**Legolcsóbb,  
legszebb ajándék**

## a könyv

**Pompás regények,  
Ifjusági iratok,**

Idegen és magyar írók  
művel, tudományos  
munkák, versek,  
Mesekönyvek,  
Zeneművek

**Hegedüs  
Hirlapiroda  
könyvosztálya**  
Telefon 458.

**Puha ólom**  
megvételre kerestetik

**Sonnenfeld Rt.**  
Strada Prințul Carol 6.  
(Szilágyi Dezső-utca)

Sonnenfeld Adolf-nyomda r. t.

## Freund Benjámín ékszerész üzletét

kényszerűségből ideiglenesen Saguna (Kapucinus)-utca 16. alá helyezte át. Orát, ékszert, látszert leszállított árban árusít. Aranyat, ezüstöt, briliántot magas árban vesz. 2212

## APRÓ HIRDETÉSEK

**Tudnivaló az apróhirdetésekről:** Az apróhirdetések díját szavak szerint számítjuk — Minden szó hirdetési ára 4 lei. — Vastagabb betűvel 8 lei. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szóig 40 lei. — A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetést, amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, azt minden egyes esetben megváltoztassa, illetve helyesbítse.

## Állást keresőknek 50% engedményt ad az ESTILAP

### LAKÁS

2 (esetleg 3) szobás modern lakást keresek, lehetőleg központban. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 541

**BUTOROZOTT** szobát keres esetleg ellátással Olasziban közepkoru térfi. Cim: „Február 1” jeligére a kiadóba kér. (Ny) 541

**MODERN** butorozott szobát keres központban fiatalember. Cim: Hegedüs Hirlapirodába kérek. 573

**ELEGANS** butorozott szobáért jó bért fizetnék. Cim: Hegedüs Hirlapirodába kérek. 571

### ALKALMAZÁS

**NAGYON** értelmes, feltétlenül megbízható, becsületes fiu, leszerelt katona, magyarul és románul jól tud, irodaszolgának, raktárnoknak ajánlkozik; más állást is vállal. Cime a Hegedüs Hirlapirodában. 517

**TISZTVISELŐ** fiatalember éves gyakorlattal (gép és gyorsírást tud) irodai alkalmazást keres. Cim: Hegedüs Hirlapirodába kér. 542

**ÜGYES** fiu Estilap árusításra felvétetik. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 547

**FIATAL** rőfössegéd azonnalra vagy 1-re állást keres. Cim Tatar Dezső Targul-Mures, Piata Calvin 6. 548

**MINYÓ** Illés boltiszolgának ajánlkozik vagy egyéb foglalkozást elvállal. Cim: Eliade Radulescu (Pál) utca 46. Egri lakásba. 563

**JÓL** főző minden 3 tagu családnak azonnal felvétetik. Faragó, Moldova (Kálvária) utca 20. 566

**LICEUMISTAKAT** tanít joghallgató. Németül, franciául beszél. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 515

**KIFUTÓ** fiu és minden szakácsné felvétetik, Darvas, Ferdinand király (Rákóczi) ut 3. 580

**MINDENES** szakácsnének ajánlkozom. A. D. Tichindeal (Füüd) utca 9. 576

**INTELLIGENS** zsidó leány, tőzészben, házi teendőkbén jártas, felvétetik. Höföhérke Aruház.

**MOSÓNÓ**, ki gyönyörűen vasal ajánlkozik. Nagytakarítást is vállal. Csukás Ágnes, Keskeny-u. 22. 570

**Olcsó árak! Nagy occasio Ritka alkalom!**

Üzletátalakítás miatt az összes kisebb olcsó disztárgyakat minden elfogadható árban elárusítom. 1800

**STERNBERG, Bul. Reg. Ferdinand 14.**

## Megnyílt

## a Hegedüs költőkölcsönző

Letét — — — — — Lei 200.—  
Előfizetés havi — — — — — Lei 30.—  
A kölcsönkönyvtárral együtt havi Lei 100.—

1. Egy előfizetés naponként 3 szám kölcsönzésére jogosít, melyek 10 napon belül való kicserélése kötelező.

2. Az előfizetés bármely napon kezdődhet és mindig egy hónapra szól.

3. Minden előfizető havonta egy divatos táncot, dalt, vagy magyar nótát kap ingyen.

4. Az előfizetés megszűnésekor, ha a zeneműveket kifogástalan állapotban visszakaptuk, a letétet visszafizetjük.

A kölcsöntárban csak zongorára, hegedűre, hegedű-zongorára és ének-zongorára megjelent művek vannak. Óriási választék a klasszikus és modern zeneszerzők legismertebb műveiből.

Bach, Beethoven, Chopin, Haydn, Liszt, Mendelssohn, Schubert, Schumann, Tschaiikovszky, Weber, Bartók, Brahms, Dvorák, Bruch, Drdla, Gounod, Grieg, Hubay, Kreisler, Moskovszky, Saint Saens stb. stb.

Operák, operettek: D'Albert, Bizet, Delibes, Gounod, Halévy, Leocavallo, Mascagni, Puccini, Thomas, Verdi, Strauss, Offenbach, Wagner, Fall, Kálmán, Lehár, Zerkovitz, Gilbert stb. stb. minden számottevő műve teljes kivonatban és részletekben.

Albumok, nótáskönyvek, modern táncok, dalok, magyar nóták a legutolsó újdonságokig naponta kiegészítve.

**INTELLIGENTES** Fräulein leich gesucht. Paul Német, Alexandri 9.

**JÓL** főző minden szakácsné jó fizetéssel felvétetik. Uj Színház-utca 4.

### ADÁS-VÉTEL

**JÓKAI** Mór: Szeretve a padig, Kárpáthy Zoltán, Uj főrur, Mire megvénülünk, Aranyber című könyveit megvételre reszem. Cim a Hegedüs Hirlapirodában.

**ELADÓ** rövid női szilkskin da. Megtekinthető Masits szűcs Vlahuta (Szent János) utca.

**KÓBOR** Tamás: Ki a Ghetto című könyvét megvételre keresem. Cim a Hegedüs Hirlapirodában.

**KLASSZIKUS** regénytár kötetek megvételre keresek. Cim Hegedüs Hirlapirodában.

**MODERN** német szépirodai regényeket megvételre keresek. Cim Hegedüs Hirlapirodában.

**MEIDINGER**-vaskályha olcsó eladó. Mihály herceg (Gerlic) utca 14. Hermanné.

**ÜZLETRÉSZ** központban nyitott nyos árban kiadó. Cim Hegedüs Hirlapirodában.

2 nagyobb utazó kosarat (hátsó nált is lehet) vennék. Cim: Hegedüs Hirlapirodába kérek.

**SZÖRME** újdonságok Lechner, Ciorogariu püspök (Uri) utca 4. szám. 18

**DUMAS:** Három Testőr megvételre kerestetik. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 57

**RÖVID** zongora bérbeadó. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 57

**MEGVÉTELRE** keresünk kasszát. Wertheim kasszát. Schwartz Farakas és fia, Vlahuta (Szent János) utca 52. 57

### KÜLÖNFÉLÉK

**MOSAST** vállal öz. Pajner Imre, A. D. Tichindeal (Füüd) utca 9. 57

**GÉPAJOUROZAST** a legszebb kivitelben, 5 leiért méterét vállalja. Erbstein, Cuza Voda (Szacsva) utca 28.